



# קעיר פארוואלטונג

## אָפֿט געפֿרעגטע פראגעס פאר איינצעלנע מענטשן און משפחה מיטגלידער וואס זענען ניי צו די סערוויסעס

### וואס איז געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר (העלט האום קעיר מענעדשמענט)?

געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר איז א וועג פון אויסארבעטן די קעיר וואס שטעלט צאם דעוועלאפמענטאל דיסעביליטי סערוויסעס און סופארטס מיט געזונטהייט סערוויסעס, צו צושטעלן מער אפציעס, ברייטערע אויסוואלן און בעסערע רעזולטאטן.

געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר ווערט צוגעשטעלט דורך קעיר קאארדינעישן ארגעניזאציעס (CCOs).

### וואס איז א CCO?

CCOs זענען ארגעניזאציעס וואס זענען צוזאמענגעשטעלט פון דעוועלאפמענטאל דיסעביליטי סערוויס פראוויידערס. די שטאב פון די ארגעניזאציעס איז צוזאמענגעשטעלט פון קעיר מענעדשערס וואס זענען טרענירט און ערפארן אין די פעלד פון דעוועלאפמענטאל דיסעביליטיס.

### וואס איז א קעיר מענעדשער?

א קעיר מענעדשער איז א מענטש וואס ארבעט צוזאמען מיט אייך צו אויסשטעלן אייער לייף פלען. אייער קעיר מענעדשער העלפט אייך קאארדינירן סערוויסעס צווישן אלע סיסטעמען, אריינגערעכנט די אפיס פאר מענטשן מיט דעוועלאפמענטאל דיסעביליטיס (OPWDD).

### וואס איז א לייף פלען?

די לייף פלען מאלט אראפ אייער ציל אין לעבן און טוישנדיגע געברויכן. אייער קעיר מענעדשער וועט ארבעטן מיט אייך צו מאכן א פלאן וואס איז באזירט אויף וואס איר ווילט און דארפט. אייער לייף פלען וועט ארייננעמען קאארדינעישן פון אייערע דעוועלאפמענטאל דיסעביליטי סופארטס און אייערע אנדערע סערוויסעס, אזויווי מעדיצינישע, דענטאל און מענטאל העלט. עס ווערט רעגלמעסיג איבערגעקוקט און איבערגעמאכט לויט'ן געברויך.

### צו מוז איך אנטיילנעמען אין געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר?

אויב איר ווילט נישט באקומען די בעסערע קעיר מענעדשמענט וואס וועט ווערן צוגעשטעלט מיט געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר, קענט איר באטראכטן די ברירה פון בעסיק היים און קאמיוניטי באזירטע סערוויסעס (HCBS) פלאן סופארט. בעסיק HCBS פלאן סופארט וועט אויך ווערן צוגעשטעלט דורך די CCO, אבער עס איז זייער א מינימאלע קאארדינעישן אפציע, און עס וועט נישט ארייננעמען קאארדינעישן פון העלט קעיר אדער מענטאל העלט סערוויסעס. מיט בעסיק HCBS פלאן סופארט, וועט אייער פארבינדונג מיט דעם מענטש וואס קאארדינירט אייערע סערוויסעס זיין געצוימט.

### וועל איך קענען אויסוועלן מיינע אייגענע סערוויסעס און פראוויידערס?

יא, איר וועט אויסוועלן אייערע סערוויסעס און פראוויידערס. אינערהאלב די CCO, וועט א גרופע פון פראפעסיאנעלן, אריינגערעכנט אייער קעיר מענעדשער, ארבעטן אינאיינעם מיט אייך צו קאארדינירן אייערע דעוועלאפמענטאל דיסעביליטי און/אדער לאנג-טערמיניגע סערוויסעס, ווי אויך אנדערע סארטן סערוויסעס, באזירט אויף וואס איר ווילט און דארפט. איר וועט קענען אויסוועלן א CCO פראוויידער אין אייער געגנט ווי אויך אייער סערוויס פראוויידער.

### וויאזוי שרייב איך זיך איין מיט א CCO צו באקומען קעיר מענעדשמענט?

אייער קאנטאקט אין אייער OPWDD Front Door וועט אייך געבן אינפארמאציע איבער CCOs וואס זענען פארהאנען אין אייער געגנט. די CCO וואס איר וועלט אויס וועט אייך ארויסהעלפן מיט'ן זיך איינשרייבן. איר וועט אויך דארפן אויסוועלן צווישן געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר און א בעסיק HCBS פלאן סופארט.

## וואס וועט געשען אויב די CCO וועט באשליסן צו טוישן מיינע סערוויסעס אדער מיר געבן ווייניגער סערוויסעס?

די CCO איז נישט דער וואס אויטאריזירט סערוויסעס און דעריבער וועלן זיי נישט קענען אוועקנעמען אדער פארמינערן אייערע סערוויסעס, אריינגערעכנט זעלבסט-דירעקטירטע סערוויסעס. איר, און צוזאמענהאנג מיט אייער קעיר גרופע, וועט אידענטיפיצירן די סופארט און סערוויסעס וואס איר באקומט באזירט אויף וואס איר ווילט און דארפט. OPWDD רידשענעל אפיסעס וועלן ווייטער אויטאריזירן סופארטס און סערוויסעס.

## איז געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר א סארט מענעדשד קעיר?

ניין, געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר זאל נישט ווערן פארמישט מיט מענעדשד קעיר. מענעדשד קעיר וועט נעמען עטליכע יאר צו אויסארבעטן אין די OPWDD סיסטעם און וועט געאפפערט ווערן אויף א שפעטערע דאטום.

## ווער וועט האבן צוטריט צו מיין פלאן און וויאזוי וועט מיין פריוואטע אינפארמאציע ווערן אפגעהיטן?

CCOs מוזן האבן אן עלעקטראנישע העלט רעקארד סיסטעם וואס פארבינדט די סערוויס פראוויידערס וואס זענען פארנומען מיט אייער קעיר און גיבט די מעגליכקייט פאר צוטריט צו אייער געזונט אינפארמאציע און לייף פלען פאר אייך און אייער קעיר גרופע. אלע CCOs מוזן נאכפאלגן שטרענגע סעקיורטי פראטאקאלס צו באשיצן אייער פריוואטע געזונטהייט אינפארמאציע.

## קען איך טוישן מיין מיינונג איינמאל איך וועל אויס א CCO?

אויב איר זענט נישט צופרידן פון די קעיר מענעדשמענט וואס ווערט צוגעשטעלט דורך די CCO וואס איר האט אויסגעוועלט, קענט איר אויסוועלן אן אנדערע קעיר מענעדשער אין יענע CCO און/אדער טוישן די געביט פון סערוויס וואס איר באקומט. איר קענט אויך אויסוועלן אן אנדערע CCO פון אייער געגנט.

## געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר vs. בעיסיק HCBS פלאן סופארט

בעיסיק HCBS פלאן סופארט	געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר	געזונט פארוואלטונג פאר היים קעיר vs. בעיסיק HCBS פלאן סופארט
■	■	שטעלט צאם א קעיר פלאן און קוקט דאס איבער צוויי מאל א יאר
■	■	קוקט נאך אייער געזונטהייט און זיכערקייט
	■	קאארדינירט צוטריט צו אויפפירונג געזונט סערוויסעס
	■	קאארדינירט צוטריט צו מעדיצינישע און דענטאל סערוויסעס
	■	אידענטיפיצירט קאמיוניטי-באזירטע ריסורסעס
	■	נוצט טעכנאלאגיע צו פארבינדן אייערע סערוויסעס
	■	פארבינדעט אייער קעיר פראוויידערס
	■	נעמט אראפ דעם עול פון זיך באנוצן מיט די סיסטעמען פון משפחות און איינצעלנע מענטשן
	■	זעט וואס עס וועט זיך אויספעלן אין דער צוקונפט

